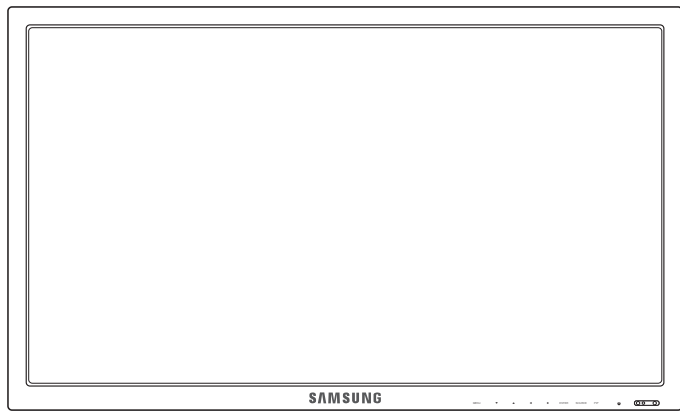


Quick Setup Guide Guide d'installation rapide



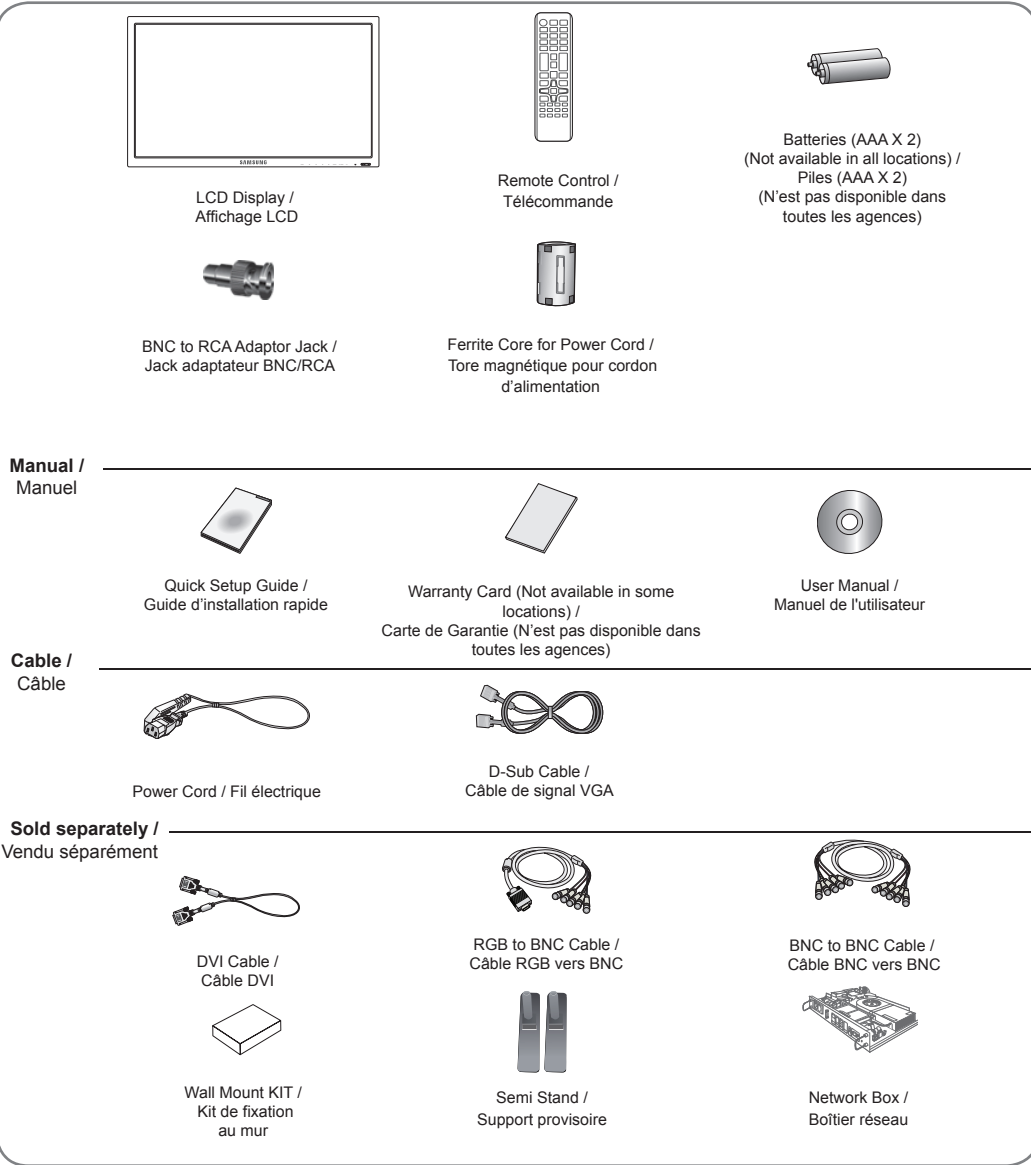
HDMI

The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.



BN68-01819D-03

Unpacking Your LCD Display / Déballage de votre Affichage LCD



Open the box and check the contents.
Ouvrez la boîte et vérifiez la présence de tous les éléments.
Öffnen Sie den Karton und überprüfen Sie den Lieferumfang.
Nyissa ki a dobozt, és ellenőrizze a tartalmát.
Aprire la confezione e controllarne il contenuto.
Қарапқы ашып, ішіндегілерді тексеріңіз.
Otwórz pudełko i sprawdź zawartość.
Abra a caixa e confirme o conteúdo.
Откройте коробку и проверьте содержимое.
Abra la caja y compruebe el contenido.
Öppna förpackningen och kontrollera innehållet.
Kutuyu açip içindekileri kontrol edin.

ボックスを開けて内容を確認します。
* 付属の電源コードセットは本製品のみにご使用ください。
他の電気機器には使用しないでください。

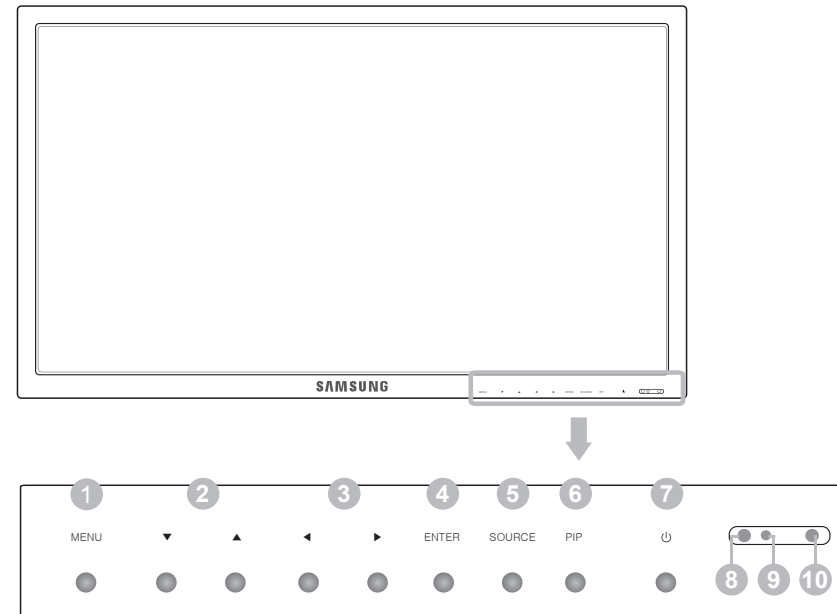
打开包装箱，检查内容。

生产企业(TSEC): 天津三星电子有限公司
地址(TSEC): 天津市西青区津港公路微电子工业区微四路
生产企业(DONGWU): 中山东域电子有限公司
地址(DONGWU): 广东省中山市中山五路嘉华电子城内A栋3-4楼

打開包裝及檢查內容。

구성품이 모두 들어 있는지 확인 하세요.

Front / Façade



- 1 Opens the on-screen menu and exits from the menu or closes the adjustment menu.
- 2 Moves from one menu item to another vertically or adjusts selected menu values. Adjusts the audio volume.
- 3 Activates a highlighted menu item.
- 4 Switches from PC mode to Video mode.
- 5 Push the PIP button to turn the PIP screen On / Off.
- 6 Turns the LCD Display On/Off.
- 7 The product's Brightness Sensor function automatically detects the surrounding brightness using a brightness sensor and adjusts its brightness accordingly.
- 8 Shows PowerSaver mode by blinking green.
- 9 Aim the remote control towards this spot on the LCD Display.

- 1 Il permet d'ouvrir l'OSD et d'activer un élément de menu en surbrillance.
- 2 Déplace d'un poste du menu à un autre verticalement ou ajuste la valeur du menu sélectionné.
- 3 Pour sélectionner le menu d'affichage à l'écran OSD.
- 4 SOURCE illumine l'indicateur du signal d'entrée en cours de présentation.
- 5 Appuyez sur le bouton PIP pour activer/désactiver PIP.
- 6 Utilisez ce bouton pour allumer et éteindre le moniteur.
- 7 La fonction Brightness Sensor du produit détecte automatiquement la luminosité environnante à l'aide d'un détecteur et ajuste la luminosité en conséquence.
- 8 Indique que le Mode d'économie est en position normale ou Puissance.
- 9 Orientez la télécommande en direction de ce point sur le Moniteur.

- 1 Drücken Sie diese Taste, um das OSD-Menü zu öffnen und das hervorgehobene Menüelement zu aktivieren.
- 2 Wenn das Menü zur Bildschirmseinstellung aktiv ist. Schließen Sie mit der Exit-Taste (Ende) den Menübildschirm oder das Einstellungsmenü.
- 3 Drücken Sie diese Taste, um vertikal von einem Menübefehl zum nächsten zu wechseln oder die Werte für das ausgewählte Menü anzupassen.
- 4 Diese Tasten dienen dazu, Optionen auf dem Menü hervorzuheben und einzustellen.
- 5 Schaltet die LED für Eingangssignal ein, das zurzeit angezeigt wird.
- 6 Drücken Sie die PIP-Taste, um die PIP-Funktion ein- oder auszuschalten.
- 7 ücken Sie diese Taste, um den Monitor ein- und auszuschalten.
- 8 Die Funktion Helligkeitssensor erkennt mithilfe eines Helligkeitssensors automatisch die Umgebungshelligkeit und stellt die Helligkeit des Geräts entsprechend ein.
- 9 Blinkt im Stromsparmodus grün.
- 10 Richten Sie die Fernbedienung auf diesen Punkt auf dem LCD-Bildschirm.

- 1 Ezzel a gombbal lehet megnyitni az OSD (Képernyőn lévő kijelzés) menüt, és azon belül a kijelölt menüpontot beállítani.
- 2 Menütelek közötti függőleges mozgáshoz, vagy a kiválasztott menütelek beállításához.
- 3 A hangrész is ezekkel állítható.
- 4 Ezzel a gombbal a kijelölt menüpontot lehet kiválasztani.
- 5 PC módból Video módra kapcsol.
- 6 A kép a képernyőn be- és kikapcsolásához nyomja meg a PIP gombot.
- 7 Ezzel a gombbal lehet a monitor be- és kikapcsolni.
- 8 A termék fényérzékelő funkciója automatikusan felveszi a környezeti fényviszonyokat, és ezeknek megfelelően állítja be a fényerőt.
- 9 Villogó zöld fény jelzi a PowerSave üzemmódot.
- 10 Irányítsa a távirányítót az LCD kijelzőnek erre a pontjára.

- 1 Utilizzare questo pulsante per aprire la visualizzazione OSD e attivare una voce di menu selezionata.
- 2 Consente di selezionare le voci di menu verticalmente oppure di regolare i valori del menu selezionato. Inoltre, questi pulsanti consentono di regolare il volume dell'audio.
- 3 Utilizzato per selezionare il menu OSD.
- 4 SOURCE Passa dalla modalità PC alla modalità Video.
- 5 Premere il tasto PIP per impostare la finestra PIP su On o Off.
- 6 Utilizzare questo pulsante per accendere e spegnere il monitor.
- 7 Il sensore di luminosità del prodotto rileva automaticamente la luce circostante e regola di conseguenza la luminosità dello schermo.
- 8 Mostra la modalità PowerSaver lampeggiando in verde.
- 9 Puntare il telecomando verso questo punto sul Display LCD.

- 1 Экран мәзірін ашады және мәзірден шығады немесе реттеу мәзірін жабады.
- 2 Бір мәзір элементінен басқасына тікелей жылжытады немесе таңдалған мәзірдің мәндерін реттейді. Дыбыс деңгейін реттейді.
- 3 Белгіленген мәзір элементін белсендіреді.
- 4 Компьютер режимінен Бейне режиміне ауыстырады.
- 5 PIP экранын қосу / өшіру үшін PIP түтімішін басыңыз.
- 6 КСД дисплейін қосады/өшіреді.
- 7 Құрылғының жарықтық сенсоры функциясы айналадағы жарықтық сенсоры арқылы автоматты түрде табады және оның жарықтығын сәйкесінше реттейді.
- 8 Жарықтанған жасыл түс PowerSaver режимін көрсетеді
- 9 Қашықтан басқару пультын LCD дисплейдегі ұшыққа бағыттаңыз.

- 1 Służby również do zamykania menu OSD lub powrotu do poprzedniego menu.
- 2 Służby do przechodzenia w pionie z jednej pozycji menu do kolejnej lub do regulacji wybranej wartości menu.
- 3 Służby do przechodzenia w poziomie z jednej pozycji menu do kolejnej lub do regulacji wybranej wartości menu. Służby również do regulacji głośności.
- 4 Służby do wybierania menu OSD.
- 5 SOURCE Służby do przełączania między trybami PC i Video.
- 6 Naciśnięcie przycisk PIP, aby włączyć/wyłączyć (On/Off) ekran PIP (Obraz w obrazie).
- 7 Przycisk ten służy do włączania i wyłączania monitora.
- 8 Funkcja Czujnik jasności automatycznie wykrywa jasność otoczenia za pomocą specjalnego czujnika i odpowiednio dostosowuje jasność produktu.
- 9 Mrużenie na zielono oznacza włączenie trybu oszczędzania energii.
- 10 Pilot zdalnego sterowania należy skierować w to miejsce wyświetlacza LCD.

- 1 Abre o menu OSD. Também utilizado para sair do menu OSD ou regressar ao menu anterior.
- 2 Move de um item de menu para outro na vertical ou ajusta os valores de menu seleccionados.
- 3 Move de um item de menu para outro na horizontal ou ajusta os valores de menu seleccionados. Também ajusta o volume de áudio.
- 4 Utilizado para seleccionar o menu OSD [Sair].
- 5 Passa do modo de PC para o modo Video.
- 6 Carregue no botão PIP para ligar/desligar o ecrã PIP.
- 7 Utilize este botão para ligar e desligar o monitor.
- 8 A função de Sensor de luminosidade (Brightness Sensor) do produto detecta automaticamente a luminosidade circundante, através de um sensor de luminosidade, ajustando-a em conformidade.
- 9 Mostra o modo PowerSaver através de uma luz verde intermitente.
- 10 Aponte o telecomando para este ponto do visor LCD.

- 1 Эта кнопка используется для открытия экранного меню (OSD) и активизации выделенного пункта меню.
- 2 Обеспечивает перемещение между пунктами меню по вертикали или изменение значений выбранных пунктов меню. Эта кнопка также обеспечивает регулировку уровня громкости.
- 3 Активизирует выбранный пункт меню.
- 4 Включает индикатор, соответствующий текущему входному сигналу, используемому монитором.
- 5 Нажимает кнопку PIP для включения/выключения экрана PIP.
- 6 Эта кнопка служит для включения и выключения монитора.
- 7 С помощью функции Brightness Sensor устройство автоматически определяет яркость освещения окружающей среды с использованием датчика яркости и настраивает параметры яркости устройства соответственно.
- 8 Мигает зеленым в режиме энергосбережения.
- 9 Пульт дистанционного управления следует направлять на этот датчик на ЖК-дисплее.

- 1 Abre el menú OSD. También se usa para salir del menú OSD o volver al menú anterior.
- 2 Mueve verticalmente desde un elemento de menú a otro o ajusta los valores del menú seleccionados.
- 3 Mueve horizontalmente desde un elemento de menú a otro o ajusta los valores del menú seleccionados. También ajusta el volumen del audio.
- 4 Botón Source (Fuente) Se usa para seleccionar el menú OSD.
- 5 Pulse este botón para controlar la ventana PIP.
- 6 Use este botón para encender y apagar el monitor.
- 7 La función de sensor de brillo del producto detecta automáticamente el brillo ambiental y ajusta el brillo de la pantalla consecuentemente.
- 8 Muestra el modo de ahorro de energía parpadeando en verde.
- 9 Encare el mando a distancia hacia ese punto de la pantalla LCD.

- 1 Använd den här knappen för att öppna OSD och aktivera en markerad menypost.
- 2 Flyttar vertikalt från en menypost till nästa, eller justerar valda menyvärden.
- 3 Flyttar horisontellt från en menypost till nästa, eller justerar valda menyvärden. Justerar även ljudvolymen.
- 4 Aktivera en markerad menypost.
- 5 Tryck på knappen PIP för att slå på/av BIL-skärmen.
- 6 Med den här knappen sätter du på och stänger av bildskärmen.
- 7 Produktens funktion för Sensor för ljusstyrka avkänner automatiskt omgivande ljusförhållanden via en sensor och justerar ljusstyrkan efter det.
- 8 Visar energisparläge när den blinkar grönt.
- 9 Rikta fjärrkontrollen mot den här punkten på LCD-skärmen.

- 1 Ekran menü sistemini açmak, menü ekranından çıkmak veya ekran ayar menüsünü kapatmak için bu düğmeyi kullanın.
- 2 Bir menü öğesinden diğerine dikey olarak hareket eder veya seçilen menü değerlerini ayarlar.
- 3 Bir menü öğesinden diğerine yatay olarak hareket eder veya seçilen menü değerlerini ayarlar. Ayrıca ses düzeyini de ayarlar.
- 4 OSD menüsünü seçmek için kullanılır.
- 5 PC modundan Video moduna geçer.
- 6 PIP ekranını açmak ya da kapatmak için PIP düğmesine basın.
- 7 Bu düğmeyi monitörü açıp kapatmak için kullanın.
- 8 Ürünün Parlaklık Sensörü işlevi, etraftaki aydınlığı kullanarak otomatik olarak tespit eder ve parlaklığını uygun şekilde ayarlar.
- 9 Yeşil renkte yanıp sönerek, PowerSaver modunda olduğunu gösterir.
- 10 Uzaktan kumandanın yönünü LCD Ekranıdaki bu noktaya çevirin.

- 1 オンスクリーンメニューを開いたり、メニュー画面を終了したり、画面調整メニューを閉じるのに使用するボタンです。
- 2 メニュー項目を縦に移動したり、選択したメニューの値を調整します。
- 3 あるメニューアイテムから他のアイテムに水平移動し、選択されたメニューの値を調整します。
- 4 ハイライトされたメニュー項目を起動させます。
- 5 インジケータをオンにして、現在表示されている入力信号を表します。
- 6 PIP ボタンを押してPIP画面のオン/オフを切り替えます。
- 7 AV / S映像 / コーデント モード
- 8 この製品の輝度センサー機能は、明るさセンサーを使用して自動的に検知した周囲の明るさに合わせて輝度を調整します。
- 9 緑色に点滅して PowerSaver モードであることを示します。
- 10 リモコンを LCD ディスプレイのこの部分に向けます。

- 1 打开 OSD 菜单，也用于退出 OSD 菜单或回到上一菜单。
- 2 在菜单项之间垂直移动或调整选定的菜单值。
- 3 从一个菜单选项水平移动到另一个，或者调整所选的菜单值。在电视模式下，可切换电视频道，也调整音量。
- 4 激活高亮显示的菜单项目。
- 5 从 PC 模式切换到视频模式。
- 6 按 PIP 按钮可以打开/关闭画中画屏幕。
- 7 使用这个按钮来打开或关闭显示器。
- 8 本产品带有“亮度传感器”功能，可通过一个亮度传感器自动检测周围环境的光线亮度，并对其亮度进行相应的调整。
- 9 呈绿色闪烁表示开启了节能模式。
- 10 将遥控器对准液晶显示器上的这个位置。

- 1 使用此按钮以开启/结束菜单、退出调整画面或关闭菜单调整画面。
- 2 从菜单项垂直移动到另一项，或调整选定的菜单值。
- 3 从菜单项水平移动到另一项，或调整选定的菜单值。调整音讯音量。
- 4 启动高亮显示的功能表项目。
- 5 从 PC 模式切换至视频模式。
- 6 按 PIP 按钮以开启或关闭 PIP 画面。
- 7 使用这个按钮来打开或关闭显示器。
- 8 产品的「亮度传感器」功能可使用亮度传感器自动侦测周围环境的亮度并作相应调整。
- 9 在 PowerSaver 模式下闪烁光。
- 10 将遙控器对准 LCD 显示器的这个位置。

- 1 메뉴화면을 열고 끄거나, 조정메뉴화면에서 이전단계로 돌아갈 때 사용합니다.
- 2 메뉴화면에서 메뉴를 상하로 이동하거나 조정할 때 누릅니다.
- 3 메뉴화면에서 메뉴를 좌우로 이동하거나 조정할 때 누릅니다. / 음량을 조절할 때 사용합니다.
- 4 선택한 메뉴 아이템을 활성화 시킵니다.
- 5 입력 비디오 신호를 선택합니다. 비디오 신호선택은 모니터에 연결된 장치만 선택할 수 있습니다.
- 6 버튼을 누를 때마다 동시화면이 커지거나 꺼집니다.
- 7 화면을 열고 끌 때 누릅니다.
- 8 자동 밝기 조절 센서 주변 환경의 밝기를 감지 하여 자동적으로 자동 밝기 조절 센서 기능으로 제품의 밝기를 조절합니다.
- 9 Utilize este botão para ligar e desligar o monitor.
- 10 Aponte o telecomando para este ponto do visor LCD.

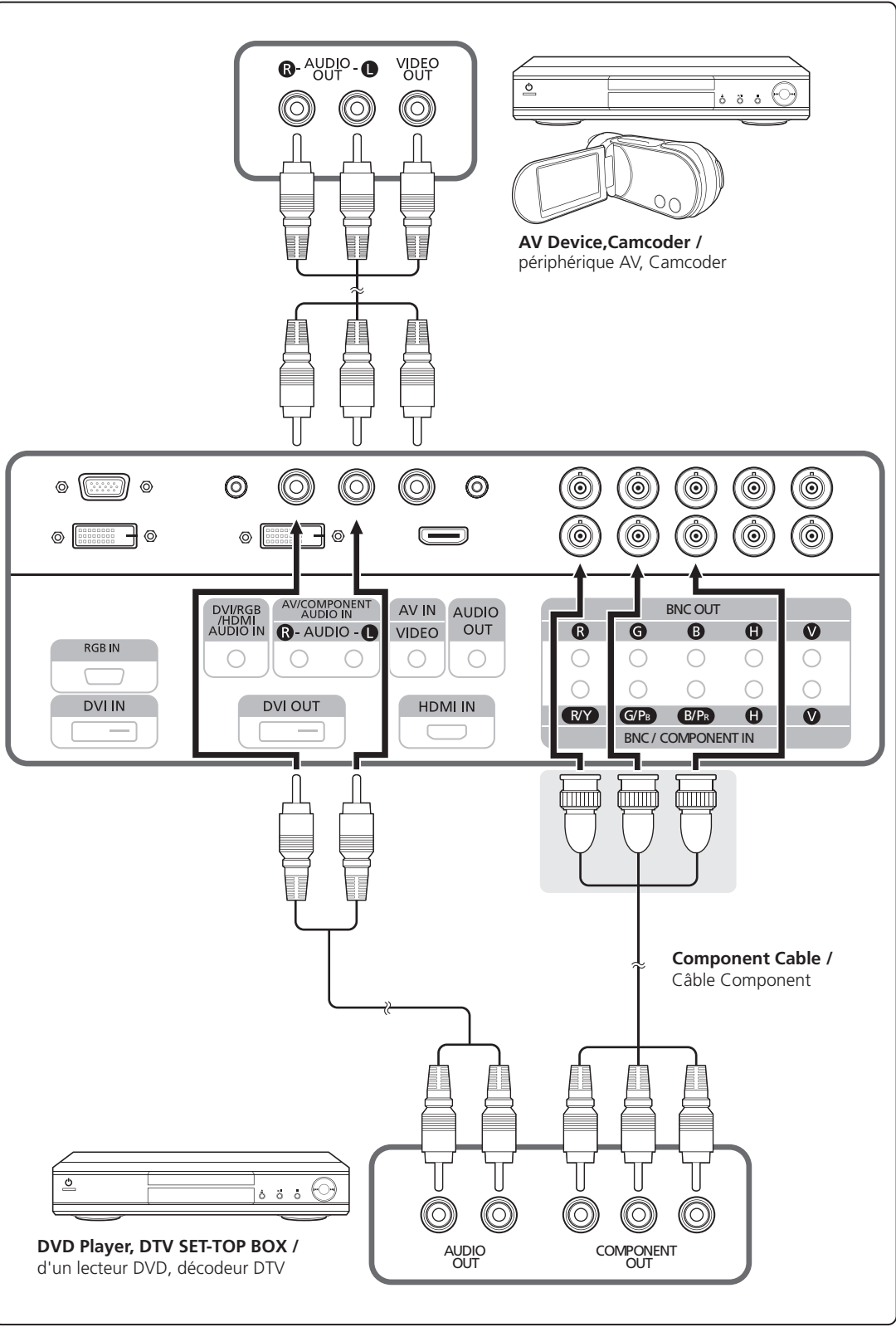
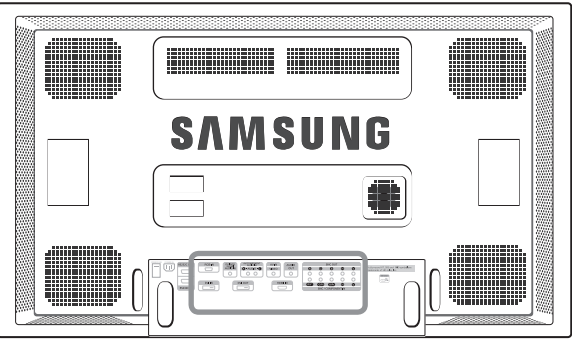
●● Connecting the LCD Display / Connexion du Affichage LCD

⚠ The LCD Display's configuration at the back may vary slightly depending on the LCD Display model. / Pour la conservation d'énergie, éteindre votre moniteur quand vo us ne vous en servez pas ou quand vous absentez pour un long moment.

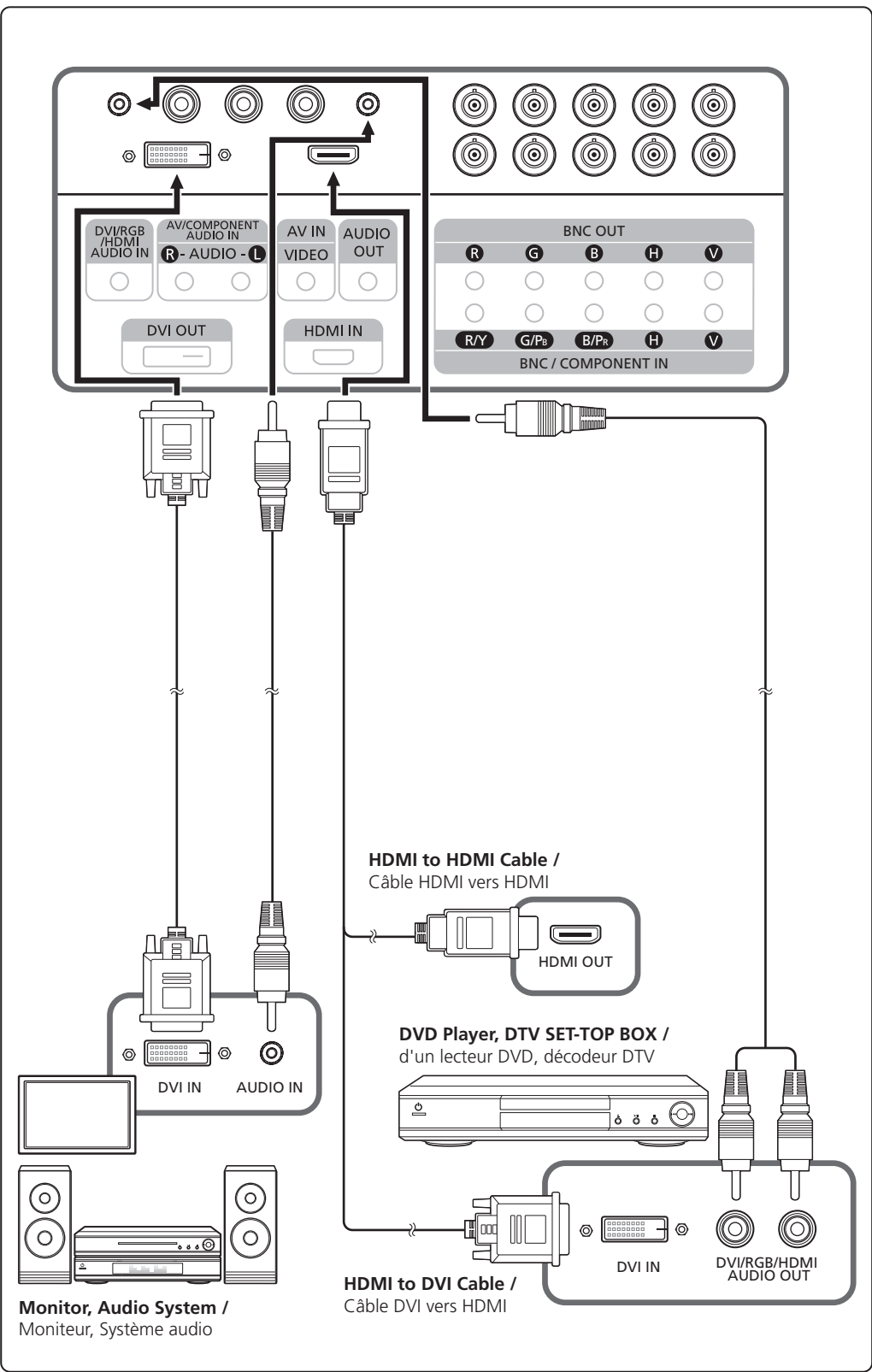
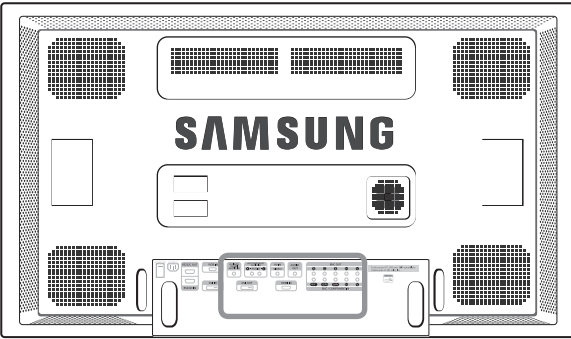
⚠ BNC/COMPONENT IN [R/Y, G/P_B, B/P_R, H, V] (BNC/Component Connection Terminal (input)) / BNC/COMPONENT IN [R/Y, G/P_B, B/P_R, H, V] (Connecteur BNC/composant (Entrée))

- During BNC input, please check specifications for the input ports below. / - En cas d'entrée BNC, vérifiez les spécifications pour les ports d'entrée ci-dessous.
[R/Y] : Red port input / Entrée port rouge [G/P_B] : Green port input / Entrée port vert [B/P_R] : Blue port input / Entrée port bleu
- During component input, please check specifications for the input ports below./- Vérifiez les spécifications pour les ports d'entrée ci-dessous.
[R/Y] : Green port input / Entrée port vert [G/P_B] : Blue port input / Entrée port bleu [B/P_R] : Red port input / Entrée port rouge

1 Connecting AV Devices, DVD Player, DTV Set Top Box / Connexion de périphériques AV, d'un lecteur DVD, décodeur DTV



2 HDMI Cable, DVI Cable, DVI to HDMI Cable / câble HDMI, câble DVI, câble DVI vers HDMI



3 Connecting a Computer / Se connecter à un ordinateur

